



**„МИНИ МАРИЦА-ИЗТОК” ЕАД**

№ ДОП: 9081180

мд 18/05 м 691.00



## ДОГОВОР

№ МТ - 393 /2018 г.

Днес, 21.11.2018 г. в град Раднево, на основание чл. 194, ал.1 от ЗОП между:

**„МИНИ МАРИЦА-ИЗТОК” ЕАД**, със седалище и адрес на управление град Раднево, област Стара Загора, ул. „Георги Димитров” №13, вписано в Търговския регистър към Агенцията по вписванията, с ЕИК 833017552, ИН по ДДС BG 833017552, представлявано от Изпълнителния директор – **Андон Петров Андонов**, наричано по-долу **ВЪЗЛОЖИТЕЛ**, от една страна

Изпълнител и отговорник по отчета на изпълнението на договора от страна на Възложителя е отдел „Логистика и контрол“, гр. Раднево

Контрол по изпълнението на договора се изпълнява от отдел ЗБУТ, към Управлението на дружеството

и

**„КОНТРАГЕНТ 35” ЕООД**, със седалище и адрес на управление: гр. Стара Загора, ул. „Войвода Стойно Черногорски” № 23, тел: 042 600 131, 0887 277 969; факс: 042 600 129; e-mail: [sales@contragent.com](mailto:sales@contragent.com); вписано в Търговския регистър към Агенцията по вписванията, с ЕИК: 833055130, ИН по ДДС: BG 833055130; представлявано от **Станчо Иванов Пантов - Управител**, наричан за краткост **ИЗПЪЛНИТЕЛ**,

на основание утвърден Протокол №МТ-70/24.10.2018 г. за класиране на участниците и определяне на изпълнител на обществена поръчка с предмет: „Доставка на електрозащитни средства – преносими заземители“ реф. № 67/2018 г. – ОПнс, по обособена позиция № 1 се сключи настоящият Договор за следното:

### 1. ПРЕДМЕТ НА ДОГОВОРА

1.1. Възложителят възлага, а Изпълнителят приема да извърши доставка по обособена позиция № 1 на преносими заземители за въздушни електропроводни линии 20 kV, наричани за краткост в Договора „стока” или „изделия”, подробно описани по вид, технически характеристики, количество и цена в договора и неговите приложения, които Изпълнителят доставя и продава, а Възложителят получава и заплаща.

1.2. Възложителят не е длъжен да заяви и получи цялото количество по предмета на договора и не носи отговорност за това.

### 2. ЦЕНА, РЕД И СРОКОВЕ ЗА ПЛАЩАНЕ

2.1. Общата стойност на договора е в размер на **10 200,00 (десет хиляди и двама) лева без ДДС**. Видовете и единичната цена на изделията, доставяни по договора, са съгласно Приложение №2 към настоящия договор.



6260 Раднево, ул. „Георги Димитров” № 13

тел.: 0417/8 33 05; факс: 0417/8 26 05

<http://www.marica-iztok.com> e-mail: [mmi-cad@marica-iztok.com](mailto:mmi-cad@marica-iztok.com)

*Handwritten signature/initials in blue ink.*

*Handwritten signature in blue ink.*



2.2. Всички цени по настоящия договор се разбират при условие на доставка DDP по Инкотермс 2010 в мястото на изпълнение посочено в договора.

2.3. Заплащането се извършва въз основа на предоставена фактура-оригинал от страна на Изпълнителя и следните документи:

- Сертификат за качество и/или сертификат за произход на български език;
- Заверени копия на документи за видовете изпълнени типови заводски изпитвания;
- Декларация за съответствие, съгласно чл.7 и маркировка СЕ, съгласно чл.8 от Наредба за съществени изисквания и оценяване съответствието на личните предпазни средства;
- Инструкция за употреба, съставена на български език, която да съдържа информация за основните характеристики, обявените стойности (ток, време и коефициент на амплитуда) на отделни части, температурните условия, начина на използване на закрито или открито, както и други условия като, начин на поддържане, употреба, съхранение и проверка;
- Гаранционна карта или писмени гаранционни условия и срок на български език;
- Приемо-предавателен протокол;

2.4. Плащането на дължимата от възложителя сума ще се прави след извършване на доставката и само в случай, че доставката е комплектна и пълна, и включва всички заявени изделия, включени в съответната заявка - спецификация по договора. Плащането ще се извършва в 30 (тридесетдневен) срок, от датата на пълното доставяне на всички изделия по заявката. При доставка, несъответстваща по количество на изготвените и подадени към изпълнителя заявки, дължимото на изпълнителя се заплаща след доставка на цялото заявено количество.

2.5. Плащането се извършва в български левове, с платежно нареждане по следната банкова сметка, посочена от Изпълнителя:

BIC: STSABGSF

IBAN: BG64 STSA 9300 0016 9933 38

БАНКА: ДСК АД, гр. Стара Загора

2.6. Изпълнителят е длъжен да уведомява писмено Възложителя за всички последващи промени по т. 2.5 в срок от 3 дни, считано от момента на промяната. В случай че Изпълнителят не уведоми Възложителя в този срок, счита се, че плащанията са надлежно извършени. Изпълнителят уведомява писмено Възложителя, като представя писмо, подписано представляващия или от упълномощено лице, в което посочва новата банкова сметка. Писмото трябва да бъде с нотариална заверка на подписа/ите на лицето/ата.

2.7. Договорената цена е окончателна и не подлежи на актуализация за срока на настоящия договор и включва в себе си всички разходи на Изпълнителя по изпълнението на поръчката.

### **3. СРОК И МЯСТО НА ИЗПЪЛНЕНИЕ**

3.1. Срок за изпълнение на договора – 12 (дванадесет) месеца, от датата на неговото сключване.

3.1.1 Доставката се извършва по заявка на Възложителя. Доставките се извършват до един месец след заявка от страна на Възложителя.





3.1.2. Възложителят е длъжен да изпрати последната заявка по договора, така че срокът на изпълнение на тази заявка да предхожда крайния срок за изпълнение на договора, предвиден в т.3.1.

3.2. Мястото на изпълнение на доставката по предмета на Договора е отдел „Логистика и контрол“, гр. Раднево.

3.3. Изпълнителят уведомява писмено Възложителя преди доставката не по-късно от 3 /три/ дни преди очакваната ѝ дата.

3.4. В случай на очаквани отклонения от датата на доставка Изпълнителят трябва да уведоми своевременно Възложителя. Уведомяването се извършва писмено и следва да бъде направено най-малко 3 дни преди договорената дата на доставка. Уведомяването не освобождава Изпълнителя от отговорност за забавено изпълнение.

3.5. Когато в договорения срок изпълнението не може да бъде осъществено в резултат на обстоятелства, за които е отговорен Възложителя, се съставя двустранен протокол за спиране на изпълнението. В протокола се описват подробно обстоятелствата, поради които се спира изпълнението. След отпадане на причините, довели до спирането, се съставя двустранен протокол, с който се продължава изпълнението на договора, като срокът за изпълнение на договора, по т.3.1, се удължава с периода на спирането.

## **ПРАВА И ЗАДЪЛЖЕНИЯ НА СТРАНИТЕ**

### **4. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ има право:**

4.1. Да изисква от Изпълнителя да изпълнява в срок и без отклонения съответните дейности съгласно Техническата спецификация на обществената поръчка (Приложение №1 към настоящия договор).

4.2. Да извършва проверка във всеки момент от изпълнението на договора относно качество, количества, стадии на изпълнение, технически параметри, без това да пречи на оперативната дейност на Изпълнителя.

4.3. Да прави /предявява/ рекламации при установяване на некачествена работа, която не е в съответствие с техническата спецификация и с техническото предложение на Изпълнителя като за целта се съставя Протокол.

### **5. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ е длъжен:**

5.1. Да заплати на Изпълнителя възнаграждение в размер, при условия и в срокове съгласно настоящия договор.

5.2. Възложителят се задължава да не разпространява под каквато и да е форма всяка предоставена му от Изпълнителя информация, имаща характер на търговска тайна и изрично упомената от Изпълнителя като такава в представената от него оферта.

### **6. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ има право:**

6.1. Да получи уговореното възнаграждение при условията и в сроковете, посочени в настоящия договор.

6.2. Да иска от Възложителя необходимото съдействие за осъществяване на работата по договора, включително предоставяне на нужната информация и документи за изпълнение на договора.





## **7. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ е длъжен:**

7.1. Да изпълни поръчката качествено в съответствие с предложеното в офертата му, включително техническото предложение - Приложение №3, което е неразделна част от настоящия договор.

7.2. Да не предоставя документи и информация на трети лица относно изпълнението на поръчката, както и да не използва информация, станала му известна при изпълнение на задълженията му по настоящия договор.

7.3. Да спазва Заповед № РД-09-535/09.10.2015 г. за пропусквателния режим и Заповед № РД-09-071/09.02.2017 г. за осигуряване на здравословни и безопасни условия на труд, публикувани в интернет сайта на Възложителя <http://www.marica-iztok.com/page/obshti-dokumenti-26-1.html>, валидни за целия срок на изпълнение на договора.

## **8. ГАРАНЦИИ И КАЧЕСТВО НА ИЗПЪЛНЕНИЕТО**

8.1. Изпълнителят гарантира, че предлаганите изделия са нови, неупотребявани и отговарят на техническата спецификация (Приложение №1 към настоящия договор), без явни или скрити дефекти, произтичащи от дизайна, материалите или изработката им.

8.2. Гаранционният срок на изделията е не по-малко от 36 (тридесет и шест) месеца считано от датата на доставка на изделията и важи до изтичането на последната дата от текущия месец, в който изтича горепосочения срок.

8.3. Срок за отстраняване на дефекти появили се по време на експлоатация – до един месец от подаване на рекламация. Срок за явяване при рекламация – до три работни дни от подаване на рекламация. При подмяна гаранционният срок за рекламираната стока, започва да тече от датата на новата ѝ доставка.

8.4. Протоколът за рекламация се съставя и подписва в 7-седем дневен срок, считано от установяването на рекламацията от Възложителя.

8.5. За съставянето на протокола по т.8.4. Възложителят писмено (по факс или по друг подходящ начин – куриер, писмо с обр. разписка и др.) уведомява Изпълнителя и го поканва да присъства при установяване на рекламацията и съставянето на двустранен протокол.

8.6. В случай, че Изпълнителят не се яви за съставяне на протокола по т.8.4., не го подпише или откаже да участва при съставянето и подписването му, Възложителят едностранно съставя и подписва протокола и той е задължителен за страните по договора.

## **9. ПРЕДАВАНЕ И ПРИЕМАНЕ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕТО**

9.1. Приемането на извършената работа по т.1 от предмета на договора се извършва от определени от страна на Възложителя и Изпълнителя длъжностни лица.

9.2. Приемането на работата по настоящия договор се удостоверява с подписване от лицата по т.9.1 на двустранен протокол, в който се отбелязват всички отклонения в количествата, констатирани явни недостатъци на стоката и др.

9.3. Изпълнителят носи отговорност за всички възникнали повреди по време на транспорта при доставката, като е длъжен да възстанови всички възникнали от това щети за своя сметка.

9.4. Разтоварването на стоката е за сметка на Възложителя и негово задължение.







## 10. НЕУСТОЙКИ

10.1. В случай, че Изпълнителят не успее да изпълни всички или някоя от дейностите в сроковете и/или с качеството, определени в договора, Възложителят, запазвайки правото си за други съдебни претенции по договора, удържа изчислената сума на неустойката от последващо дължимо плащане по Договора.

10.2. При забава или неточно изпълнение Изпълнителят дължи неустойка за периода на забава в размер на законната лихва, изчислена върху стойността на неизпълнението, но не повече от 10 (десет) процента от стойността на договора.

При достигане на максималния размер на неустойката, Възложителят има право да развали договора, независимо от правата си за заплащане на обезщетение и неустойка.

10.3. Когато Изпълнителят е изпълнил задълженията си по договора (точно и без отклонение от договореното), а Възложителят е в забава за плащане, Изпълнителят има право на неустойка в размер на законната лихва от деня на забавата, но не повече от 10 (десет) процента от стойността на договора.

10.4. Възложителят не дължи неустойка за първите 15 петнадесет дни от забавата си.

10.5. Извън предвидените неустойки, Възложителят има право да претендира обезщетение за претърпени вреди и пропуснати ползи, в резултат на неизпълнението или забава на изпълнението.

## 11. НЕПРЕОДОЛИМА СИЛА

11.1. Страните по настоящия договор не дължат обезщетение за претърпени вреди, в случай че последните са причинени от непреодолима сила.

11.1.1. За непреодолима сила се счита определението дадено в §2, т. 27 от ДР на ЗОП.

11.2. В случай че страната, която е следвало да изпълни свое задължение по договора, е била в забава към момента на настъпване на събитието по 11.1.1, тя не може да се позовава на непреодолима сила.

11.3. Страната, засегната от непреодолима сила, е длъжна да предприеме всички действия с грижата на добър стопанин, за да намали до минимум понесените вреди и загуби, както и да уведоми писмено другата страна в срок 7 (седем) дни от настъпването на непреодолимата сила. При неуведомяване се дължи обезщетение за настъпилите от това вреди.

11.4. Докато трае непреодолимата сила, изпълнението на задълженията на свързаните с тях насрещни задължения се спира.

## 12. ИЗМЕНЕНИЕ НА ДОГОВОРА

12.1. Страните могат да изменят настоящия договор на основание чл. 116 от ЗОП, а също и в следните хипотези:

12.1.1. В случай, че Изпълнителят докаже по безспорен начин наличие на непредвидено обстоятелство по смисъла на ЗОП, възникнало след сключване на договора и водещо до необходимост от удължаване на срока на действие на същия.

12.1.1.1. Доказателството по предходната точка следва да е писмено и от него по непротиворечив и безспорен начин да става ясен момента на възникването му, както и причината, поради която се налага удължаване на договорения в договора срок.





12.1.1.2. Възложителят има право да откаже удължаване на срока на договора, ако счеете, че представеното доказателство е неубедително и не подкрепя нуждата от изменение на договора. В тази връзка Възложителят разполага с правото да обследва достоверността на представения от Изпълнителя документ.

12.1.2. Когато по обективни причини от производствен или друг характер, произтичащи от естеството и спецификата на основния предмет на дейност на Възложителя, той не е в състояние да осигури условия за изпълнение предмета на договора в уговорените срокове.

12.2. И в двете хипотези (по чл. 12.1.1 и чл. 12.1.2) договора не може да бъде удължаван за повече от 6 (шест) месеца.

12.3. Удължаването на срока на договора става с подписване на допълнително споразумение между страните.

12.4. И в двете хипотези (по чл. 12.1.1 и чл. 12.1.2) Изпълнителят е длъжен да удължи валидността на гаранцията за изпълнение с 30 дни след датата на договореното изменение на срока на договора.

### **13. РЕД И УСЛОВИЯ ЗА ПРЕКРАТЯВАНЕ НА ДОГОВОРА**

13.1. Настоящият договор се прекратява:

13.1.1. С изтичане на срока по т.3.2 или с достигане на предвидената в т.2.1 стойност.

13.1.2. По взаимно съгласие между страните, изразено в писмена форма;

13.1.3. При виновно неизпълнение на задълженията на Изпълнителя по договора - с 10-десет дневно писмено предизвестие, отправено от страна на Възложителя;

13.1.4. При констатирани закононарушения и/или конфликт на интереси при възлагането на договора - с изпращане на едностранно писмено уведомление от Възложителя до Изпълнителя;

13.1.5. Едностранно и без предизвестие от страна на Възложителя при условията и по реда на чл. 118 от Закона за обществените поръчки;

13.2. Възложителят може да прекрати изцяло или частично договора без предизвестие, когато Изпълнителят:

13.2.1. забави изпълнението на някое от задълженията си по договора с повече от 15 календарни дни;

13.2.2. не отстрани в разумен срок, определен от Възложителя, констатирани недостатъци;

13.2.3. не изпълни точно някое от задълженията си по договора;

13.2.4. използва подизпълнител, без да е декларирал това в офертата си, или използва подизпълнител, който е различен от този, посочен в офертата му. Прекратяването е последица само при условие, че не са спазени изискванията за замяна или включване на подизпълнител по чл. 66, ал. 11 от ЗОП.

13.2.5. бъде обявен в несъстоятелност или когато е в производство по несъстоятелност или ликвидация.

13.3. Възложителят може да се откаже едностранно от договора и да го прекрати и без да е налице неизпълнение от страна на Изпълнителя, като за целта следва да отправи 7 - седем дневно писмено предизвестие до Изпълнителя. В този случай Възложителят прекратява договора без дължими неустойки и обезщетения и без необходимост от допълнителна обосновка.





13.4. При прекратяване на договора по вина на Изпълнителя, Възложителят има право да задържи останалите плащания до уточняването по размер на всички разходи и щети, които ще претърпи от неизпълнението на договора. В този случай, Възложителят следва да заплати на Изпълнителя договореното възнаграждение след като от предоставената гаранция за изпълнение и дължимите плащания бъдат приспаднати горепосочените разходи, суми и щети.

## **14. ПОДСЪДНОСТ**

14.1. На основание чл.117, ал.2 от ГПК страните се споразумяват, че в случай на невъзможност за решаване на споровете по пътя на преговорите, същите подлежат на разглеждане от компетентния съд по седалището на Възложителя – „Мини Марица-изток” ЕАД.

## **15. ЗАЩИТА НА ЛИЧНИ ДАННИ**

15.1. Възложителят обработва лични данни за целите на сключване на настоящия договор от лицата, представляващи Изпълнителя съгласно чл. 40 от ППЗОП. Данните се обработват на законово основание съгласно чл. 112 във връзка с чл. 67, ал. 6 и чл. 58 от ЗОП

15.2. Възложителят обработва лични данни за целите на изпълнение на настоящия договор за физическите лица, изпълняващи предмета на договора на територията на „Мини Марица-изток” ЕАД. Данните се обработват на законово основание съгласно ЗДАНС и ППЗДАНС и при спазване реда и последователността при подготовка на документи за допускане до работа на външни изпълнители на територията на „Мини Марица-изток” ЕАД.

15.3. Възложителят по всяко време обработва личните данни по професионален начин, в съответствие с приложимото право и настоящия Договор, като прилага необходимите умения, грижа, старание и подходящо ниво на техническите и организационните стандарти за сигурност на данните.

15.4. Всяко разкриване или предаване на лични данни от някоя от страните по договора на трета страна е допустимо единствено, ако е необходимо за целите на сключване и изпълнение на настоящия договор, като трябва да е в съответствие с приложимото законодателство, по-специално член 25 и 28 на ОВЗД.

15.5. Когато това се изисква съгласно приложимото законодателство, всяка от страните информира засегнатите субекти на данните относно споделянето на лични данни съгласно настоящия договор.

15.6. Страните своевременно се уведомят и информират взаимно в случай на нарушаване на сигурността на лични данни или при искания на субекти на данни, надзорни органи или други трети страни, при условие, че събитието се отнася до обработването на лични данни и може да породи правно задължение или отговорност или да засегне по друг начин законните интереси на другата страна.





## 16. ДРУГИ УСЛОВИЯ. ЗАКЛЮЧИТЕЛНИ РАЗПОРЕДБИ

16.1. Изпълнителят се задължава при изпълнение предмета на договора да спазва изискванията на СУК, СУЗБР и СУОС.

16.2. Изменение на сключен договор за обществена поръчка се допуска по изключение, при условията на чл.116 от Закона за обществените поръчки.

16.3. Всички съобщения, предизвестия и нареждания, свързани с изпълнението на този договор и разменяни между Възложителя и Изпълнителя, са валидни, когато са изпратени по пощата (с обратна разписка), по факс, електронна поща или предадени чрез куриер срещу подпис на приемащата страна.

16.4. Когато някоя от страните е променила адреса си, без да уведоми за новия си адрес другата страна, съобщенията ще се считат за надлежно връчени и когато са изпратени на стария адрес, посочен в договора.

16.5. Всички спорове по този договор ще се уреждат чрез преговори между страните, а при непостигане на съгласие - ще се отнасят за решаване от компетентния съд в Република България, по седалище на възложителя.

16.6. За случай, неуредени с клаузите на настоящия договор, се прилагат Законът за обществени поръчки, Търговския закон и другите действащи в Република България нормативни актове.

16.7. В случаите когато Изпълнителят е обединение, всички съдружници в него са солидарно отговорни за изпълнение на договорните задължения.

Настоящият Договор се състави и подписа в два еднообразни екземпляра, с еднаква юридическа стойност - по един за всяка от страните.

### **Неразделна част от настоящия договор са:**

1. Техническата спецификация - приложение № 1 към настоящия договор.
2. Ценово предложение - приложение № 2 към настоящия договор - *копие от офертата.*
3. Техническо предложение за изпълнение на поръчката - приложение № 3 към настоящия договор - *копие от офертата.*

### **ВЪЗЛОЖИТЕЛ:**

**АНДОН АНДОНОВ**

*Изпълнителен директор*

Съгласували:

Гергана Стоянова - Главен счетоводител

Емил Колев - Ръководител отдел „Технически“

Живко Желязков - Ръководител отдел „Експертни“

Пенка Митева - Юрисконсулт

изготвил: Даниел Демирчев - експерт по проекти

### **ИЗПЪЛНИТЕЛ:**

**СТАНЧО ПАНТОВ**

*Управител*

**Заличено по чл.2 на ЗЗЛД**



ул. „Георги Димитров“ № 13  
33 05; факс 0417/8 26 05  
<http://www.mmi-cad.com> e-mail: [mmi-cad@marica-iztok.com](mailto:mmi-cad@marica-iztok.com)





**ТЕХНИЧЕСКА СПЕЦИФИКАЦИЯ И УСЛОВИЯ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ НА ПОРЪЧКА С ПРЕДМЕТ „Доставка на електрозащитни средства – преносими заземители“ ОБОСОБЕНА ПОЗИЦИЯ № 1 – РЕФ.№ ...../.....**

1. Пълно описание на предмета на поръчката: Доставка на преносими заземители за въздушни електропроводни линии 20kV.

Количество

№	SAP №	Наименование	Мерна единица	Количество
1	13*964	Преносим заземител за въздушни електропроводни линии 20kV.	брой	15

2. Срок на изпълнение на договора: До дванадесет месеца след подписване на договор. Доставка до един месец след заявка на Възложителя в склад на отдел Логистика и контрол при „Мини Марица-изток“ ЕАД, гр. Раднево.

3. Предназначение или условия на работа: Защитни средства използвани при работа по въздушни електропроводни линии 20kV. Те служат за временно заземяване на въздушни електропроводни линии 20kV и осигуряване на безопасност при работа по изключени участъци на въздушни електропроводни линии от непреднамерено подаване на напрежение на тях, както и за отвеждане на остатъчни и индуктирани напрежения.

4. Технически изисквания към стоката/изделията, и/или материалите влагани при производството на изделията. Всеки преносим заземител за въздушни електропроводни линии 20 kV, включен в обема на доставката:

- Да е нов и неупотребяван, стандартно производство;
- Да е годен за работа по въздушни електропроводни линии 20kV с номинална честота 50Hz;
- Да е изработен от гъвкав многожичен меден проводник със сечение 50mm<sup>2</sup>, с допустим ток на късо съединение не по-малък от 13.4kA за време 0.5s и коефициент на амплитуда 2.5;
- Да имат следните елементи и размери:
  - брой контактни (фазни) клонове – 3 броя;
  - дължина на контактните (фазни) клонове – 3 метра всеки;
  - брой заземителни клонове – 1 брой;
  - дължина на заземителния клон – 10 метра;
  - тип на контактните клеми за контактните (фазните) клонове – „Clip-A“ – за проводник със сечение 400mm<sup>2</sup>;
  - тип на контактните клеми за заземителния клон – „Heel-W“ – за шина, с обхват на захващане от 2mm до 30mm.
- Материала на контактните клеми да бъде от сплави на алуминий, мед, стомана;
- Връзките между проводниците и крайниците да бъдат изпълнени сигурно с кабелни обувки – медни;
- Материала на предпазната изолация да бъде – полиуретан с UV защита, за осъществяване на визуален контрол за състоянието на многожичния меден проводник и за защита от лъчения в ултравиолетовия диапазон;

5. Процес или метод на производство на изделията: Преносимите заземители за въздушни електропроводни линии 20kV включени в обема на доставката по обособена позиция 1 да бъдат произведени до 6 месеца преди доставката.

6. Изпитване и методи на изпитване при производство: Преносимите заземители за въздушни електропроводни линии 20kV включени в обема на доставката по обособена позиция 1 да са преминали всички типови заводски проверки и изпитвания от производителя.

7. Опаковка, маркировка, етикетиране:

- На всеки преносим заземител да има:
  - маркирано име на производител или търговска марка;
  - означение на модела или типа му;
  - маркирана година на производство и номера на съответния стандарт;
  - маркирано стойността на допустимия ток на късо съединение (kA), времето  $t_f$  (s) и коефициента на амплитудата;
  - маркировка за съответствие със съществени технически изисквания към продуктите и с европейските норми (CE) и символа двоен триъгълник;
- Кабелите да са маркирани с номера на стандарта на кабела и др. маркировки, съгласно стандарта;
- Клемите да са маркирани с име на производителя или търговска марка и означение на модела им или типа им;
- Всеки преносим заземител да се доставя в опаковка на завода производител, гарантиращ качеството му, безопасното му транспортиране и годност за извършване на товаро-разтоварни работи, както и безопасното му съхранение на склад;
- Нанесените маркировки да бъдат ясно четливи, стандартни, устойчиви, трайни, неизтриваеми и неотстраняеми.

8. Документи за доказване на съответствието:

- Сертификат за качество и произход на български език;
- В техническата оферта да се представи каталог и/или брошура на производителя на изделието на български език от които да са видни техническите параметри.

9. Стандарт/и на които да отговарят: Действащите в България нормативни документи, регламентиращи изискванията по осигуряване на здравословни и безопасни условия на труд и БДС EN 61230 РАБОТА ПОД НАПРЕЖЕНИЕ. Преносими съоръжения за заземяване или за заземяване и свързване на късо (IEC 61230:2008) и/или „еквивалент“.

10. Изисквания относно гаранционния срок, срока за отстраняване на дефекти появили се по време на експлоатация, срока за явяване при рекламация и др.:

- Гаранционен срок - 36 месеца след датата на доставка;
- Срок за отстраняване на дефекти появили се по време на експлоатация - до 1 месец от датата на подаване на рекламация;
- Срок за явяване при рекламация - до 3 работни дни от подаване на рекламация.

11. Документи, които изпълнителят следва да представи при доставка: Всеки преносим заземител за въздушни електропроводни линии 20kV включен в обема на доставката да пристига със следните документи:

- Сертификат за качество и/или сертификат за произход на български език;
- Заверени копия на документи за видовете изпълнени типови заводски изпитвания;

- Декларация за съответствие, съгласно чл.7 и маркировка „СЕ“, съгласно чл.8 от Наредба за съществени изисквания и оценяване съответствието на личните предпазни средства;

- Инструкция за употреба на български език, която да съдържа информация за основните характеристики и обявените стойности (ток, време и коефициент на амплитуда) на отделните части, температурните условия, начина на използване на закрито или открито, както и други условия като начин на поддържане, употреба, съхранение и проверка;

- Гаранционна карта или писмени гаранционни условия и срок на български език.

## 12. Други изисквания:

- В изпълнение на разпоредбите на чл.48 и чл.49 от ЗОП да се счита добавено „или еквивалентно/и“ навсякъде, където в документацията по настоящата поръчка са посочени стандарт, спецификация, техническа оценка, техническо одобрение или технически еталон по чл.48, ал.1, т.2 от ЗОП, както и когато са посочени модел, източник, процес, търговска марка, патент, тип, конкретен произход или производство. При доставка на еквивалент да се посочи еквивалента. В случай, че се предлага еквивалент, участникът трябва да докаже с подходящи средства, включително чрез доказателствата по чл.52 от ЗОП, че предлаганите решения удовлетворяват по еквивалентен начин изискванията, определени от техническата спецификация;

- В случай, че участник предлага еквивалент на изделието, в техническата си оферта прилага каталог или извадка от каталог с технически характеристики, функционални изисквания и размери;

- Да не се представят различни варианти на офертата.

Всеки участник при подаване на документи за участие да представи мостра за оценка, придружена с каталог и/или брошура на производителя на изделието на български език от които да са видни техническите параметри.

Критерии за оценка на представената мостра:

- Нова, неупотребявана, стандартно производство, за работа по въздушни електропроводни линии 20kV с номинална честота 50Hz, изработена от гъвкав многожичен меден проводник със сечение 50mm<sup>2</sup>, с допустим ток на късо съединение не по-малък от 13.4kA за време 0.5s и коефициент на амплитуда 2.5. Материала на контактите клемн да бъде от сплави на алуминий, мед, стомана, а материала на предпазната изолация да бъде от полиуретан с UV защита;

- Да има следните елементи и размери: - 3 броя контактни (фазни) клонове, като дължината на всеки контактен (фазен) клон да бъде 3 метра; - 1 брой заземителни клонове с дължина 10 метра;

- Тип на контактите клемн за контактите (фазните) клонове – „Clip-A“ – за проводник със сечение 400mm<sup>2</sup>;

- Тип на контактите клемн за заземителния клон – „Heel-W“ – за шина, с обхват на захващане от 2mm до 30mm;

- Връзките между проводниците и накрайниците да бъдат изпълнени сигурно с кабелни обувки – медни;

- Материала на предпазната изолация да бъде – полиуретан с UV защита;

– На всеки преносим заземител да има: - маркирани име на производител или търговска марка; - означение на модела или типа му; - маркирана година на производство и номера на съответния стандарт; - маркирани стойността на допустимия ток на късо съединение (kA), времето  $t_f$  (s) и коефициента на амплитудата и маркировка за съответствие със съществени технически изисквания към продуктите и с европейските норми (CE) и символа двоен триъгълник;

– Кабелите да са маркирани с номера на стандарта на кабела и др. маркировки, съгласно стандарта;

– Клемите да са маркирани с име на производителя или търговска марка и означение на модела им или типа им;

– Всеки преносим заземител да се доставя в опаковка на завода производител, гарантираща качеството му, безопасното му транспортиране и годност за извършване на товаро-разтоварни работи, както и безопасното му съхранение на склад;

– Нанесените маркировки да бъдат ясно четливи, стандартни, устойчиви, трайни, неизтриваеми и неотстраняеми;

ИЗГОТВИЛ:

**Заличено по чл.2 на ЗЗЛД**

инж. Калинка Искова

Главен инженер електробезопасност в отдел ЗБУТ

СЪГЛАСУВАЛ:

**Заличено по чл.2 на ЗЗЛД**

инж. Живко Желязков

Ръководител отдел ЗБУТ - Управление



Приложение №2 към Договор №КТ-393/2018г.



TÜVRheinland®  
**CERT**  
ISO 9001

6000 Стара Загора; ул. "Воевода Стойно ЧерногоРСки" 23; тел. (042) 25-51-73 факс: (042) 600-129, e-mail: [office@contragent.com](mailto:office@contragent.com)  
1233 София; ж.к. Банишора, ул. Опълченска, бл. 42А, вх. Ж, пом. 1, тел. (02) 931-0473, факс: (02) 931-4184, [sofia@contragent.com](mailto:sofia@contragent.com)  
4000 Пловдив; бул. Коматевско шосе 26, , тел. (032) 67-37-31, факс: (032) 67-37-32, [plovdiv@contragent.com](mailto:plovdiv@contragent.com)

9000 Варна; ПК 150; тел. (052) 599 631, факс: (052) 599 632, [varna@contragent.com](mailto:varna@contragent.com)

Web site: [www.contragent.com](http://www.contragent.com)

Образец за обособена позиция №1

### ЦЕНОВО ПРЕДЛОЖЕНИЕ

От: "Контрагент 35" ЕООД,

(наименование на участника)

ЕИК/БУЛСТАТ: 833055130, седалище и адрес на управление: гр. Стара Загора,  
ул. „Войвода Стойно ЧерногоРСки“ № 23

тел.: 042/600131, факс: 042/600129, e-mail: [sales@contragent.com](mailto:sales@contragent.com)

Към оферта за възлагане на обществена поръчка чрез обява за събиране на оферти с  
предмет:

„Доставка на електрозащитни средства – преносими заземители“ реф. № 67/2018 г.  
– ОПнс.

**Обособена позиция № 1: Доставка на преносими заземители за въздушни  
електропроводни линии 20кV**

Изпълнението на пълния предмет на поръчката ще извършим при следните цени:

№	Наименование	Мерна единица	Количество	Ед. цена, лв. без ДДС	Обща стойност лв, без ДДС
1	Преносими заземител за въздушни електропроводни линии 20 кV – 3х3м/50 мм <sup>2</sup> +10 м/50 мм <sup>2</sup>	брой	15	680.00	10200.00
Обща стойност за изпълнение на пълния предмет на поръчката в лв., без ДДС					10200.00

Цената е твърда и необвързана с каквито и да е други условия, кредитни и платежни  
средства, форми на плащане и гаранции.

Приемаме условията на плащане посочени в проекта на договор.

Дата: 05.10.2018

Подпис: \_\_\_\_\_

Станчо Пантов  
(име и фамилия)

Заличено по чл.2 на ЗЗЛД

Заличено по чл.2 на ЗЗЛД

Приложение № 3 към Договор № МТ- 393 /2018 г.



TÜVRheinland  
**CERT**  
ISO 9001

6000 Стара Загора; ул. "Воевода Стойно ЧерногоРСки" 23; тел. (042) 25-51-73 факс: (042) 600-129, e-mail: [office@contragent.com](mailto:office@contragent.com)  
1233 София; ж.к. Банишора, ул. Опълченска, бл. 42А, вх. Ж, пом. 1, тел. (02) 931-0473, факс: (02) 931-4184, [sofia@contragent.com](mailto:sofia@contragent.com)  
4000 Пловдив; бул. Коматевско шосе 26, , тел. (032) 67-37-31, факс: (032) 67-37-32, [plovdiv@contragent.com](mailto:plovdiv@contragent.com)  
9000 Варна; ПК 150; тел. (052) 599 631, факс: (052) 599 632, [varna@contragent.com](mailto:varna@contragent.com)  
Web site: [www.contragent.com](http://www.contragent.com)

## Образец за обособена Позиция №1

### ТЕХНИЧЕСКО ПРЕДЛОЖЕНИЕ

От: "Контрагент 35" ЕООД,

(наименование на участника)

ЕИК/БУЛСТАТ: 833055130,

седалище и адрес на управление:

гр. Стара Загора, ул., Войвода Стойно ЧерногоРСки" № 23

тел.: 042/600131, факс: 042/600129, e-mail: [sales@contragent.com](mailto:sales@contragent.com)

Към оферта за възлагане на обществена поръчка чрез обява за събиране на оферти с предмет: „Доставка на електрозащитни средства – преносими заземители“ реф. № 67/2018 г. – ОПнс.

#### Обособена позиция № 1: Доставка на преносими заземители за въздушни електропроводни линии 20 кV

Декларираме, че сме запознати с изискванията и условията за участие в обявената от Вас обществена поръчка. Съгласни сме с поставените от Вас условия и ги приемаме без възражения.

Офертата съдържа един вариант за изпълнение на поръчката, съгласно изискванията на възложителя.

Ако бъдем избрани за Изпълнител на поръчката, изпълнението ще бъде в пълно съответствие с Техническата спецификация и условия за изпълнение на поръчката.

#### 1. Предложените от нас условия са както следва:

1.1. По настоящата обществена поръчка предлагаме да Ви доставим;

лично по чл.2 на ЗЗЛД

№	Наименование	Мерна единица	Количество
1	Преносими заземител за въздушни електропроводни линии 20 кV – 3х3м/50 мм <sup>2</sup> +10 м/50 мм <sup>2</sup>	брой	15

## 2. Срокове и начини на изпълнение на поръчката.

2.1. Срок за изпълнение на поръчката – до 12 (дванадесет) месеца, от датата на сключване на договор. Доставките се извършват до един месец след заявка от страна на Възложителя в склад на отдел Логистика и контрол при „Мини Марица-изток“ ЕАД, гр. Раднево.

3. Предназначение или условия на работа - Защитни средства използвани при работа по въздушни електропроводни линии 20кV. Те служат за временно заземяване на въздушни електропроводни линии 20кV и осигуряване на безопасност при работа по изключени участъци на въздушни електропроводни линии от непреднамерено подаване на напрежение на тях, както и за отвеждане на остатъчни и индутирани напрежения.

## 4. Технически изисквания към стоката/изделията, и/или материалите влягани при производството на изделията:

Изисквания на Възложителя	Предложено от участника
<p>Всеки преносим заземител за въздушни електропроводни линии 20 кV, включен в обема на доставката:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>– Да е нов и неупотребяван, стандартно производство;</li> <li>– Да е годен за работа по въздушни електропроводни линии 20кV с номинална честота 50Hz;</li> <li>– Да е изработен от гъвкав многожичен меден проводник със сечение 50мм<sup>2</sup>, с допустим ток на късо съединение не по-малък от 13,4kA за време 0,5s и коефициент на амплитуда 2,5;</li> <li>– Да имат следните елементи и размери: <ul style="list-style-type: none"> <li>- брой контактни (фазни) клонове – 3 броя;</li> <li>- дължина на контактните (фазни) клонове – 3 метра всеки;</li> <li>- брой заземителни клонове – 1 брой;</li> <li>- дължина на заземителния клон – 10 метра;</li> <li>- тип на контактните клеми за контактните (фазните) клонове – „Clip-A“ – за проводник със сечение 400мм<sup>2</sup>;</li> <li>- тип на контактните клеми за заземителния клон – „Heel-W“ – за шина, с обхват на захващане от 2мм до 30мм.</li> </ul> </li> <li>– Материала на контактните клеми да бъде от сплави на алуминий, мед, стомана;</li> <li>– Връзките между проводниците и</li> </ul>	<p>Всеки преносим заземител за въздушни електропроводни линии 20 кV, включен в обема на доставката:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>– нов е и неупотребяван, стандартно производство;</li> <li>– годен е за работа по въздушни електропроводни линии 20кV с номинална честота 50Hz;</li> <li>– изработен е от гъвкав многожичен меден проводник със сечение 50мм<sup>2</sup>, с допустим ток на късо съединение 13,4kA за време 0,5s и коефициент на амплитуда 2,5;</li> <li>– имат следните елементи и размери: <ul style="list-style-type: none"> <li>- брой контактни (фазни) клонове – 3 броя;</li> <li>- дължина на контактните (фазни) клонове – 3 метра всеки;</li> <li>- брой заземителни клонове – 1 брой;</li> <li>- дължина на заземителния клон – 10 метра;</li> <li>- тип на контактните клеми за контактните (фазните) клонове – „Clip-A“ – за проводник със сечение 400мм<sup>2</sup>;</li> <li>- тип на контактните клеми за заземителния клон – „Heel-W“ – за шина, с обхват на захващане от 2мм до 30мм.</li> </ul> </li> <li>– Материала на контактните клеми са от сплави на алуминий, мед, стомана;</li> <li>– Връзките между проводниците и</li> </ul>

<p>накрайниците да бъдат изпълнени сигурно с кабелни обувки – медни;  Материала на предпазната изолация да бъде – полиуретан с UV защита, за осъществяване на визуален контрол за състоянието на многожичния меден проводник и за защита от лъчения в ултравиолетовия диапазон;</p>	<p>накрайниците са изпълнени сигурно с кабелни обувки – медни;  Материала на предпазната изолация е полиуретан с UV защита, за осъществяване на визуален контрол за състоянието на многожичния меден проводник и за защита от лъчения в ултравиолетовия диапазон;</p>
<p>Процес или метод на производство на изделия: Преносимите заземители за въздушни електропроводни линии 20kV включени в обема на доставката по обособена позиция 1 да бъдат произведени до 6 месеца преди доставката.</p>	<p>Процес или метод на производство на изделия: Преносимите заземители за въздушни електропроводни линии 20kV включени в обема на доставката по обособена позиция 1 ще бъдат произведени до 6 месеца преди доставката.</p>
<p>Изпитване и методи на изпитване при производство: Преносимите заземители за въздушни електропроводни линии 20kV включени в обема на доставката по обособена позиция 1 да са преминали всички типови заводски проверки и изпитвания от производителя.</p>	<p>Изпитване и методи на изпитване при производство: Преносимите заземители за въздушни електропроводни линии 20kV включени в обема на доставката по обособена позиция 1 са преминали всички типови заводски проверки и изпитвания от производителя.</p>
<p>Опаковка, маркировка, етикетиране:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>– На всеки преносим заземител да има: <ul style="list-style-type: none"> <li>- маркирани име на производител или търговска марка;</li> <li>- означение на модела или типа му;</li> <li>- маркирана година на производство и номера на съответния стандарт;</li> <li>- маркирани стойността на допустимия ток на късо съединение (kA), времето <math>t_f</math> (s) и коефициента на амплитудата;</li> <li>- маркировка за съответствие със съществените технически изисквания към продуктите и с европейските норми (CE) и символа двоен триъгълник.</li> </ul> </li> <li>– Кабелите да са маркирани с номера на стандарта на кабела и др. маркировки, съгласно стандарта;</li> <li>– Клемите да са маркирани с име на производителя или търговска марка и означение на модела им или типа им;</li> <li>– Всеки преносим заземител да се доставя в опаковка на завода производител, гарантираща качеството му, безопасното му транспортиране и годност за извършване на товаро-разтоварни работи, както и безопасното му съхранение на склад;</li> <li>– Нанесените маркировки да бъдат ясно четливи, стандартни, устойчиви, трайни, неизтриваеми и неотстраними.</li> </ul>	<p>Опаковка, маркировка, етикетиране:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>– На всеки преносим заземител има: <ul style="list-style-type: none"> <li>- маркирани име на производител и търговска марка;</li> <li>- означение на модела и типа му;</li> <li>- маркирана година на производство и номера на съответния стандарт;</li> <li>- маркирани стойността на допустимия ток на късо съединение (kA), времето <math>t_f</math> (s) и коефициента на амплитудата;</li> <li>- маркировка за съответствие със съществените технически изисквания към продуктите и с европейските норми (CE) и символа двоен триъгълник.</li> </ul> </li> <li>– Кабелите да са маркирани с номера на стандарта на кабела и др. маркировки, съгласно стандарта;</li> <li>– Клемите да са маркирани с търговска марка и означение на модела им;</li> <li>– Всеки преносим заземител се доставя в опаковка на завода производител, гарантираща качеството му, безопасното му транспортиране и годност за извършване на товаро-разтоварни работи, както и безопасното му съхранение на склад;</li> <li>– Нанесените маркировки са ясно четливи, стандартни, устойчиви, трайни, неизтриваеми и неотстраними.</li> </ul>
<p>Стандарт/и на които да отговарят:</p>	<p>Стандарт на който отговарят:</p>



<p>Действащите в България нормативни документи, регламентиращи изискванията по осигуряване на здравословни и безопасни условия на труд и БДС EN 61230 РАБОТА ПОД НАПРЕЖЕНИЕ. Преносими съоръжения за заземяване или за заземяване и свързване на късо (IEC 61230:2008) и/или „еквивалент“.</p>	<p>Действащите в България нормативни документи, регламентиращи изискванията по осигуряване на здравословни и безопасни условия на труд и БДС EN 61230 РАБОТА ПОД НАПРЕЖЕНИЕ. Преносими съоръжения за заземяване или за заземяване и свързване на късо (IEC 61230:2008).</p>
------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

**5. Изисквания относно гаранционния срок, срок за отстраняване на дефекти; срок за явяване при рекламация, и др.**

Гаранционният срок на изделията е не по-малко от: 36 (словом: тридесет и шест) месеца след датата на доставка;

Срок за отстраняване на дефекти появили се по време на експлоатация – до един месец от подаване на рекламация;

Срок за явяване при рекламация – до 3 работни дни от подаване на рекламация.

**6. Документи, които ще представяме на Възложителя при доставка на изделията.**

При всяка доставка на преносим заземител за въздушни електропроводни линии 20kV се задължаваме да представим на Възложителя следните документи:

- Сертификат за качество и/или сертификат за произход на български език;
- Заверени копия на документи за видовете изпълнени типови заводски изпитвания;
- Декларация за съответствие, съгласно чл.7 и маркировка СЕ, съгласно чл.8 от Наредба за съществените изисквания и оценяване съответствието на личните предпазни средства;
- Инструкция за употреба, съставена на български език, която да съдържа информация за основните характеристики, обявените стойности (ток, време и коефициент на амплитуда) на отделни части, температурните условия, начина на използване на закрито или открито, както и други условия като, начин на поддържане, употреба, съхранение и проверка;
- Гаранционна карта или писмени гаранционни условия и срок на български език;
- Приемо-предавателен протокол;
- Фактура-оригинал.

**Приложения:**

Приложение №1 – Документ за упълномощаване, когато лицето, което подава офертата, не е законният представител на участника – не е приложимо;

Приложение №2 – Документи за доказване на съответствието, съгласно т.8 от Техническата спецификация и Мостра, съгласно т.12 от Техническата спецификация;

Приложение №3 – Документи/доказателства удостоверяващи еквивалентността на предлаганите изделия, съгласно т.12 от Техническата спецификация - не е приложимо.(ако е приложимо)

Дата: 05.10.2018 г.

Подпис:

**Заличено по чл.2 на ЗЗЛД**

Станчо Пантов  
(име и фамилия)

**Заличено по чл.2 на ЗЗЛД**